

欽定剿平粵匪方略

欽定期平粵匪方略卷三百六 壬戌年

五月十四日

乙未

曾國藩彭玉麟奏言逆匪竄踞

金陵以蕪湖爲屏障以東西梁山爲鎖鑰尤以  
金柱關爲關鍵臣彭玉麟與曾國荃定計必從  
金柱關入手則蕪湖與金陵老巢橫中截斷賊  
勢乃孤因飭總兵李成謀會督各營水陸併攻  
將上游水師悉調赴裕溪口以下曾國荃率馬

步十五營近偏金柱關下臣彭玉麟派李朝斌等從上游奮攻以躡賊後派成發翔等從下游環擊以遏賊前曾國荃復率各營馳抵太平府北門揮軍掩襲斬卡突進該逆駭走入城閉關不及相率潰逃我軍擁進北門斬馘三百餘級遂將府城克復臣彭玉麟親率各軍瞭見曾國荃已繞山三汊河遂分水師爲三隊以二隊分

扼江汊要隘以一隊分攻金柱關以火礮火箭  
連環轟擊賊於烈焰中衝突而出我軍躍上隄  
堦短兵擊刺積骸滿渠卽時攻復金柱關並將  
三汊河上駟渡數十壘一律平毀奪獲大礮二  
百七十餘尊旗幟刀矛萬餘件東梁山賊匪亦  
經黃翼升成發翔等一戰而下移軍進攻蕪湖  
同知曾貞幹自率所部循江而進適與黃翼升

等水師會合萬礮齊轟羣賊內亂棄壘潰奔經  
官軍圍殺殆盡餘賊悉向官陡門濮家店折竄  
而東復經彭毓橘伏兵截殺生擒三百名賊乃  
轉走護駕墩掠舟偷渡李朝斌帶各哨三板橫  
出截擊賊敗趨薛鎮渡口又爲彭毓橘伏兵所  
敗生擒七百五十餘名黃翼升擊賊於清水河  
俘馘亦以千計提督王明山率外江水師四營

赴鉞魚嘴行抵烏江鎮對岸烈山有石壘二座  
斜對九湫洲王明山帶各船渡江偏壘攻擊捨  
斬無算立破堅卡其九湫洲之上面又有大勝  
關賊壘一座王明山率隊環攻萬化林將江中  
賊船全行焚燬壘賊大震奪路狂奔我軍四面  
蹙之鏟平逆壘奪獲槍礮極多臣等查太平府  
屬莫要於蕪湖一城尤莫重於金柱關一隘自

攻奪此關上下各城要隘悉爲我有從此節節  
進取均有可乘之機此次尤爲出力各員相應  
繕具清單籲懇

恩施以昭激勸奏入

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩曰粵逆竄踞金  
陵憑恃險要經曾國藩調度各軍疊將各城要隘  
次第攻克現在九洑洲亦將得手指日可進偏金

陵惟該逆旣失所恃難保不窮極思竄江南軍務  
日有起色而江北都興阿防兵究形單薄萬一該  
逆鋌而走險亦不可不慮曾國藩現籌規取金陵  
江北一帶宜何如添兵布置以防逆匪北竄該大  
臣亦須妥籌兼顧

上諭內閣曰逆匪竄踞金陵以蕪湖爲屏障以東西  
梁山爲鎖鑰尤以金柱關爲關鍵經彭玉麟與曾



國荃定計水陸併攻克復太平蕪湖兩城並克金  
柱關東梁山各要隘辦理甚爲得手所有尤爲出  
力之福建提督王明山著交部從優議敘記名提  
督李成謀著賞穿黃馬褂總兵李朝斌黃翼升成  
發翔均著交軍機處記名遇有提督缺出請旨簡  
放記名總兵喻俊明任星元均著賞加提督銜儘  
先副將王吉著交軍機處記名遇有總兵缺出請

旨簡放王東華蔡東祥鄧萬林均著賞加總兵銜  
副將陳東友著賞給誠勇巴圖魯名號賴榮光著  
賞給策勇巴圖魯名號儘先參將陽利見著賞給  
強勇巴圖魯名號張唵著以副將儘先補用遊擊  
成俞卿著以參將儘先補用並賞加副將銜張元  
龍著以參將儘先補用都司楊宏勝著以遊擊儘  
先補用並賞加參將銜遊擊張光泰著以參將儘

先補用補用同知直隸州知州黃潤昌著免補本  
班以知府補用並賞加道銜守備胡基茂著以都  
司儘先補用候選府經歷縣丞陳錫純著免選本  
班以知縣遇缺選用並賞加五品銜總兵萬化林  
唐學發均著賞加提督銜副將嚴定國郭明鼈均  
著賞加總兵銜參將向光德著以副將儘先補用  
同日慶端奏言逆匪分路竄犯溫州郡城占踞

太平嶺及任橋瞿溪一帶牽掣兵力以大股圍  
撲瑞安與平陽僅隔一江迫近福甯意圖窺犯  
閩境臣飭秦如虎分軍出擊力保郡城添撥師  
船駛赴瑞安令道員曾憲德等激勵民團合力  
夾擊四月十八日賊由太平嶺出竄圖襲南門  
營盤秦如虎督軍迎擊擒斬長髮老賊二十餘  
名轟斃賊匪甚多賊衆敗退其圍撲瑞安之賊

經張啟煊督率文武固守開放大礮擊斃賊匪  
數十名賊自桐嶺以至西山數十里徧插旗幟  
勢甚浩大張啟煊督同署瑞安縣知縣黃宗貴  
號召鄉團二萬餘人分投接應該逆解圍而去  
仍踞港鄉北岸一帶查探該逆紮簿擄舟意圖  
渡江竄擾平陽亟應乘此聲威痛加掃蕩臣已  
飛催李朝安等分路進剿吳鴻源師船已由閩

開駛赴溫現飭秦如虎會同吳鴻源水陸截剿  
先將任橋瞿溪踞賊殲除一面相機進取恢復  
樂清青田兩縣又據秦如虎稟報在籍道員蘇  
鏡蓉集團剿賊克復仙居台州黃巖太平甯海  
各城樂清東路有民團數千燒燬賊卡直薄縣  
城秦如虎派令陳子貴馳往助剿台州民團果  
能於旬日之內連克郡縣城池則衆心競奮賊

真之真臣之田系三十一  
一  
瞻自寒惟未接蘇鏡蓉稟報是否確實容再查  
探奏入

上命議政王軍機大臣傳諭慶端左宗棠曰温州瑞安之賊雖經擊退究未大受懲創匪蹤飄忽靡常難保不復圖竄撲現在兵勇雲集著慶端等督飭水陸各軍視賊所向實力遏剿不可有名無實致逆匪闖入閩疆至所稱在籍道員蘇鏡蓉集團剿

賊克復仙居台州等城惟未據該道員稟報其溫州瑞安擊賊詳細情形一併著左宗棠確切查明迅速具奏

同日李鴻章奏言南橋鎮爲浦東適中之地賊匪負嵎死守築壘濬濠內設礮臺四座四月十八日官軍會同進攻賊匪槍礮如雨法國提督卜羅德粹被槍子穿胸登時陣亡西兵憤甚疊



用巨礮轟倒西面礮臺該逆猶開礮力拒各兵  
躍濠而入爭先奮擊賊始敗走奉賢縣知縣陳  
化鯤率團四路追截先後殺賊三千餘名當將  
南橋鎮賊壘攻克餘賊望柘林逃遁二十日各  
軍進抵柘林該逆憑險負固金山逆黨突出數  
千來援沿途放火直逼我營西兵擊走之二十  
二日官軍開礮轟擊旋將西門轟裂大隊擁入

餘賊東潰追殺不可勝計立將柘林城克復二  
十三日陳化鯤等帶領團勇乘勝進攻奉賢該  
逆由海塘西竄縣城亦經收復臣處派往周浦  
之湘淮各勇四千名於二十日進抵南橋鎮紮  
營賊先結壘迎拒二十二日參將程學啟帶隊  
攻擊立將賊卡賊壘平毀淨盡殺斃數百人生  
擒四十餘人賊衆夜遁我軍追過新場直至南

匯城下因天雨收隊官兵收復柘林後原擬直趨金山衛以期一氣掃蕩頃聞太倉失利忠逆糾衆數十萬分撲嘉青寶三縣遂罷金山之攻折回後勦臣復親赴周浦將官兵拔往南橋相機堵擊查南橋爲浦東咽喉柘林奉賢兩城皆沿海要地此次我軍會同英法各兵奮勇攻克其尤爲出力員弁容臣查明彙案請獎

李鴻章又奏言僞忠王李秀城駐守蘇州調集  
杭州嘉興各路賊匪合股前來忠逆自統十餘  
萬人抄撲太倉官軍後路知府李慶琛等紮營  
板橋援賊驟至所帶五千餘人大半覆沒四月  
二十至二十四等日逆衆分路攻撲寶山營盤  
臣飭總兵鞠耀乾等馳往援勦並嚴飭參將姜  
德等扼堵長濠苦守數日旋將賊衆擊退其分

竄婁塘之賊繞撲嘉定縣城晝夜環攻副將熊兆周等奮力抵禦賊遂抄至南翔黃渡阻我餉運二十六日英國提督何伯等馳至南翔賊卽退去至青浦城守事宜原派參將李恆嵩全隊進扼趙屯港四港口一帶前於十九日陳逆大股分路竄撲李恆嵩失去礮船十餘隻二十日趙屯港添賊十餘萬並在蔣胥浦及舊青浦對

岸搭造浮橋抄襲後路我軍接仗頗有傷亡李  
恆嵩等退紮北嶧山該逆衝至青浦北門又分  
五路來撲李恆嵩等又退紮塘橋涇涇廣富林  
各處賊衆連日圍攻青浦甚急官軍入城堅守  
松江府城亦經該文武豫籌防禦其湖河來路  
並咨請曾秉忠派船分扼松江提標中營參將  
李恆嵩帶水陸各勇六七千扼守趙屯港乃疊

次退紮毫無布置應請

旨先行革職留任以觀後效參將姜德劉錫溫梁勝  
章固守寶山卒能擊退援賊未便沒其微勞可

否請

旨均以副將補用吳淞營把總鮑承泰接仗陣亡應  
請

飭部議卹奏入

上命議政王軍機大臣傳諭薛煥李鴻章曰南橋爲浦東咽喉柘林奉賢兩城皆沿海要地此次官軍會同英法各兵奮勇攻克在事尤爲出力員弁著准其彙案請獎逆首李秀城等糾黨十餘萬分撲嘉定青浦兩城勢極危急該署撫總當督飭將士嚴密防勦迅掃賊氛不得稍涉大意太倉一軍被陷知府李慶琛等下落卽著查明具奏現在楚軍



東下已攻克太平蕪湖等城東梁山金柱關各要隘卽日進規九洲爲合圍金陵之計惟賊勢窮蹙必將鋌而走險江北尙稱完善而防兵單薄甚屬可虞前次疊諭李鴻章赴鎮以期與江北各軍聯絡一氣著卽恪遵前旨迅將滬防事宜妥爲辦理卽日前往鎮江整頓一切毋稍遲誤李鴻章赴鎮後其滬上兵情仍著責成薛煥妥爲辦理至滬

上兵勇應如何設法裁汰整頓之處仍著李鴻章  
妥籌兼顧並揀派得力大員赴滬管帶以資得力  
上諭內閣曰賊匪圍攻太倉城外官軍營盤參將李  
恆嵩節節退紮致全營被陷實屬畏葸貽誤著先  
行革職留任以觀後效如再有挫失卽著以軍法  
從事參將姜德劉錫溫梁勝章固守寶山擊退援  
賊尙屬著有微勞均著以副將補用其陣亡之吳

淞營把總鮑承泰著交部議卹

上又諭內閣曰英國提督何伯法國提督卜羅德協  
同候補副將華爾等軍進剿浦東南橋鎮卜羅德  
勇往直前衝入賊隊中槍陣亡該提督遠涉重洋  
協同中國兵將剿賊竟以奮不顧身臨陣捐軀洵  
屬勇烈可嘉著李鴻章派委道府大員前往賜祭  
一壇並著賞給庫存貂皮百張彩緞四端交卜羅

德家屬祇領用彰優異而慰忠魂

同日

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩曰近聞上海已  
革副將馮日坤縱兵通賊署提督曾秉忠所帶長  
龍船在黃浦一帶擾害行旅將軍都興阿捏報勝  
仗總兵詹啟綸擄殺難民以爲大捷督帶水師之  
總兵黃彬設卡網利其部下郭定猷李新明與賊

酬酢往來道員查文經將糧臺銀二十五萬兩侵蝕常鎮道高長紳辦理稅務悉委家人不可復問惟運司喬松年署丹徒縣知縣田祚尙屬良吏江南士民急盼曾國藩抵境以解倒懸江南省水陸各軍原爲勦賊而設該省淪陷已久僅存上海及江北一隅軍火糧餉無一不取資於民力若如所聞各情小民何由得離水火軍務何由得有起色

現在百廢待舉積習過深非重賞峻法不足以挽  
頽風李鴻章雖已抵滬尙未暇實力整頓現又疊  
催赴鎮卽著該大臣密咨該署撫令其留心訪察  
如馮日坤郭定猷李新明果有通賊情事該大臣  
卽行一面傳旨正法一面奏聞曾秉忠黃彬有滋  
擾網利劣款亦當嚴行叅辦查文經侵蝕餉銀至  
二十五萬兩之多豈可令其逍遙事外必當按律

查抄懲辦道員高長紳如果貪庸畏蕙何可稍事姑容田祚等如屬循吏不妨破格保奏總之江南軍務吏治廢弛已極非有不測之恩威不足以振聾發聵該大臣仗鉞專征責無旁貸務當實力整頓其餘聞見所不及者亦當訪察查辦

同日

上命議政王軍機大臣傳諭官文曾國藩袁甲三都

興阿沈葆楨嚴樹森曰近聞林福祥恆起由上海  
紹祥洋行搭坐輪船聲言先到九江卽赴安慶投  
到劉齊昂亦坐輪船赴漢口投其兒任所措資再  
赴曾國藩軍營候聽查辦米興朝與江蘇候補縣  
丞曾紹勳素識曾紹勳請假赴江西米興朝亦與  
之結伴同往南昌張威邦於四月初閒由吳淞口  
搭船前赴江北聲言與馮子材同鄉素識欲往投



依又都興阿部下帶兵之廣東人廖姓並糧臺委  
員李小峯均係舊識亦必前往稱貸若馮廖李三  
處不能久留欲赴李世忠處投效各情事前據薛  
煥奏杭州士民僉稱林福祥降賊爲僞官恆起及  
劉齊昂米興朝均在招賢館張威邦亦在賊中該  
藩司等皆係朝廷大員如果有通賊情事審明後  
自應悉行正法豈可任其輾轉免脫日久稽誅林

福祥恆起計已早抵九江是否尙在江省著曾國藩沈葆楨密派幹員迅速查拏並可由紹祥洋行根究去向劉齊昂之兄劉齊銜現升陝西糧道該道員曾否起程赴任劉齊昂是否隨同赴陝著官文嚴樹森就近嚴密訪查務獲毋令逃逸米興朝既與曾紹勳同赴江西省城卽著沈葆楨密飭稽查保甲委員挨戶查察不難弋獲並著都興阿密

查帶兵之廖姓及糧臺委員李小峯係屬何名卽傳該員等面詢張威邦曾否來揚稱貨現在藏匿何處嚴密查辦毋稍寬縱張威邦既有赴李世忠投效之說著袁甲三傳諭李世忠如張威邦已到該營卽將該員拏問以上五員該督撫將軍等於拏獲後均著隨時解赴會國藩軍營嚴行審訊如通賊屬實卽一面奏聞一面正法不准稍有瞻徇

上又命議政王軍機大臣傳諭馮子材曰副將張威  
邦前在浙江勦賊遲誤實有應得之咎惟其人尙  
屬可用近聞該副將前赴鎮江卽著馮子材派員  
解赴曾國藩軍營聽候查辦儻尙能效力行開亦  
由曾國藩酌量辦理該提督不得隱匿護庇致干  
咎戾

十五日

丙申

英桂奏言逆匪連日攻撲潼關未能

得手由南山小路竄入河南閩鄉縣境屢欲搶  
渡以窺晉疆總兵和昌崇安督勇擊退該逆復  
竄至盤頭鎮放火搶掠和昌與蒲州府知府李  
慶翔等督率兵圍於沿河北岸晝夜巡防連日  
賊匪偷渡均經民團擊退該匪無隙可乘向東  
奔去現由閩鄉靈寶竄至陝州攻撲賊垣其邊  
馬已抵會興鎮與茅津渡僅隔一河和昌等已

由蒲州馳赴該處與道員劉子城督勇開礮擊  
斃邊馬數名匪勢稍卻第恐大隊繼至防不勝  
防現在添雇勇丁力籌堵禦臣擬改道先赴運  
城探明何路緊急卽往何路策應奏入

上命議政王軍機大臣傳諭托明阿瑛榮孔廣順張  
芾英桂鄭元善曰前因賊陷渭南由華州華陰直  
撲潼關當經寄諭飭催鄂豫各路援兵速進並飭

山陝兩省妥籌戰守數日以來未接陝省續報軍情本日英桂所奏由潼關竄往閩鄉等處之賊係屬何股華陰山陽等處有無賊蹤現在陝境賊情著托明阿瑛梁孔廣順張芾詳細馳奏昨據鄭元善奏已飛催楊飛熊取道河陝星夜接潼並令探蹤前進現在秦中之賊已由潼關東走豫境正可迎擊第須力顧西北趁賊東趨痛加追擊毋令回

竄陝疆及挺走北犯晉地方爲妥善關中之賊恐  
未全數遁走孔廣順督兵追剿現在何處瑛棨當  
迅飭各地方兵團嚴密防範閩鄉陝州一帶在在  
與晉省接壤茅津渡太陽渡等處均須嚴防著英  
桂卽確偵前進擇要駐紮並飭沿河地方文武督  
率兵團實力防剿

同日毛鴻賓奏言福建水師提臣楊載福疊奉



諭旨催令赴營臣卽籌撥銀二萬兩協濟俾利師行

楊載福已於四月二十八日由水路前進又知

府魏喻義一軍准浙江撫臣左宗棠催調該營

欠餉臣以竭力籌措先發一半其餘在衡州湘

潭釐局分批撥給並另給行資銀四千兩現據

稟報定於五月初一初三等日自醴陵陸續拔

營開行奏入報

問

十六日丁酉官文多隆阿奏言逆匪由豫犯陝其

勢甚張秦中形勝之區一經占踞窺伺燕晉擾

及豫楚其患不可勝言臣等已派道員梁作楫

五營赴襄金國琛馳赴鄖陽防堵並飛催何紹

彩速向商州進發臣等思東征大兵雲集已成

破竹之勢惟入陝之寇旣阻我中外餉源又踈

關隴完善權衡緩急秦中軍情較東南尤重  
亟應大舉馳援前議派援之雷正綰統率僅數  
千人兵力尙單地險賊強尙難分布刻下江北  
情形已鬆臣等通盤熟商擬由臣多隆阿統師  
入陝除酌留十營駐紮廬郡外臣多隆阿卽統  
率馬步各軍剋日拔隊兼程赴陝相機勦辦臣  
官文仍當竭力籌備口糧以利進行尙祈

飭下陝西山西撫臣豫籌餉銀探明多隆阿大營源  
源解濟以資飽騰而利征勦奏入

上命議政王軍機大臣傳諭官文多隆阿托明阿瑛  
榮孔廣順張芾英桂曰多隆阿統率馬步各軍剋  
日兼程赴陝援勦該將軍忠勇樸誠戰功卓著茲  
率得勝之師星馳赴陝定能所到克捷痛殲醜類  
所需口糧雖由官文籌備起程仍著瑛榮英桂迅

速寬籌源源解濟前據瑛棨等奏陝逆由渭南華  
陰悉撲潼關昨英桂奏潼關之賊又由閩鄉靈寶  
東竄陝州此時關中山陽華陰等處是否尙有賊  
踞未據瑛棨等奏報多隆阿自廬赴陝自以援剿  
關中爲急亦應確探軍情賊勢以圖進取尤宜屏  
蔽晉省保全完善現在賊竄陝州一帶與晉省一  
河之隔處處可以搶渡晉防更爲喫緊已諭英桂

委密籌防豫省楊飛熊一軍由陝州進發正可迎  
勦閩鄉一路竄賊鄂省襄樊防軍與何紹彩等軍  
仍著官文等飭令相機進止以資兜勦

上諭內閣曰荊州將軍多隆阿現由廬州帶兵前赴  
陝西卽著督辦陝西軍務所有該省各路官軍並  
旗綠各營提鎮道府以下均歸節制

十八日己亥托明阿英燾孔廣順張芾奏言粵匪

於五月初一日竄至潼關約有二萬餘人圍撲  
固原官兵營盤復在駱駝脖柳家村陶家莊三  
處紮營數十座晝夜圍攻東西南三門總兵哈  
連陞道員蔣徵陶等晝夜登陴固守槍礮環施  
斃賊數十名初三日黎明該逆馬步數千山駱  
駝脖搶撲西門勢甚猖獗我軍開礮轟斃數十  
名該逆抵死進撲逼近城根經委叅領訥勒和

春督率兵勇擲放火箭噴筒並親燃大礮傷斃馬步賊數百名逆勢稍退復分股潛竄東門外之小原地方放火欲撲城垣經蔣徵陶等率衆迎擊轟斃四五百人時被圍之固原官兵業經突圍而出奮力截殺該逆退回南原經潼關同知劉芬帶勇奮擊殺賊三百餘名生擒長髮老賊三名蔣徵陶等督飭文武出城直抵南原賊



巢搜殺賊匪一千餘名生擒百餘名城圍立解  
該逆由小路東竄閩底鎮而去查潼關東南直  
達閩鄉大路難保不分竄回巢臣等已分咨豫  
晉兩省嚴行防範至山陽一縣尙有賊匪盤踞  
各路援兵均未抵陝現僅徐榮柱帶兵八百餘  
名行抵西坪兵力尙單前經飭令駐紮商州劉  
嶺一帶牽制山陽之賊俟各路援兵入陝再行

會合進剿臣等一面抽撥兵勇設法剿捕迅圖  
殄滅將軍多隆阿知已奉

命援陝仰懇

聖恩飭催該將軍並各路援兵星馳赴陝會合剿辦  
提臣馬德昭已由蘭州折回涇州催調官兵卽  
行東下現經臣等派員迎催新任藩司毛震壽  
不日可抵漢中屆時厚集兵力再行相機分剿

此次官兵力戰解圍其尤爲出力之總兵哈連  
陞等應懇

恩量予獎勵以昭激勸奏八

上命議政王軍機大臣傳諭托明阿多隆阿瑛棨英  
桂鄭元善孔廣順張芾成明口逆匪糾合馬步而  
撲潼關經該鎮道等登陴固守該逆屢攻不下由  
小路東竄前據英桂奏該逆竄至陝州與茅津渡

僅隔一河數撲河灘均經擊退惟該逆業已東趨  
若楊飛熊一軍迎勦獲勝難保不乘閒渡河擾及  
晉省多隆阿現在督兵前進著卽沿河西上先將  
河南閭鄉一帶回竄匪衆迎頭截擊毋令闖入晉  
疆再由潼關一路相機進勦如探明陝省賊勢不  
甚喫重或先酌派兵勇若干交雷正綰管帶星速  
赴陝相機策應該將軍卽可親率大隊駐紮北路

適中地方以防該逆被勦北竄應於何處扼紮卽  
與官文鄭元善等籌商山陽踞匪亟應迅速殲除  
著孔廣順會同徐榮柱合力兜勦如兵力尙單瑛  
棨等卽察看情形咨調雷正綰會師進擊其竄回  
豫境之賊著鄭元善調撥兵勇分投迎勦馬德昭  
已折回涇州著托明阿等迅催該提督前赴漢中  
會同毛震壽督兵分勦陝省兵將漸集該將軍巡

撫等務當激勵軍士督率鄉團迅圖殄滅毋負委任

上諭內閣曰逆匪由陝西之華陰縣竄至潼關該鎮道等督率兵勇登陴固守殺賊千餘名城圍立解勦辦尙屬奮勇所有尤爲出力之漢中鎮總兵哈連陞著交軍機處記名遇有提督缺出題奏潼商道蔣徵陶著賞加布政使銜並免失察所屬失守

處分潼關廳同知劉芬著以知府用並賞戴花翎  
都司安慶著以參將儘先補用並賞加副將銜佐  
領訥勒和春著賞加綳僧額巴圖魯名號並以協  
領儘先卽補五品軍功朱慶福著以守備儘先補  
用並賞戴花翎其餘在事出力員弁紳團著准其  
擇尤保奏

欽定勦平粵匪方略卷三百七 壬戌年

五月二十日 辛丑 慶端奏言接奉

諭旨垂詢峽口失事情形查臣進紮浦城後適侍逆  
添糾大股分擾衢州及江山一帶逼近江閩邊  
境當派副將曾元福等帶隊馳援三月初三日  
曾元福在江山之峽口地方出勦獲勝初五日  
侍逆大股驟至曾元福分隊迎擊頗有斬擒嗣



因該逆分路包抄我軍衆寡不敵以致挫失曾  
元福退紮江山之念都地方臣卽飛札副將周  
萬遠等合軍疾趨仙霞關策應侍逆率大股占  
踞江山之花園岡鳳林紮壘分股撲犯仙霞嶺  
均爲我軍擊退撫臣左宗棠親率楚軍督同李  
元度連日痛剿賊勢窮蹙棄壘遁逃其竄赴遂  
昌者復經總兵林文察斬馘千餘侍逆退回金

華並未竄過廣豐界內曾元福等潦營前進復  
在西安勦賊續獲勝仗此次侍逆出沒於江閩  
之交勢極狡猾實賴左宗棠親履行間痛加勦  
洗江閩又布置嚴密該逆無隙可乘始行退竄  
曾元福雖因衆寡不敵稍有挫衄尙能步步爲  
營不致任賊旁竄江西僅廣豐玉山兩縣與浙  
江毗連撫臣沈葆楨出紮廣信防禦日臻周密

閩省之福甯建甯兩郡與浙江溫處衢州各屬  
犬牙交錯防不勝防臣所部閩軍分顧幾及千  
里實難迅速奏功惟有嚴飭將領以勦爲堵保  
全完善奏入

上命議政王軍機大臣傳諭慶端左宗棠曰左宗棠  
現駐開化力圖進取如該撫攻勦得手恐賊匪乘  
隙分竄江閩兩省而江西防務旣據慶端奏稱沈

葆楨出紮廣信防禦周密是該逆旣不得逞志於  
江西勢必全股趨重閩境該督身任兼圻責無旁  
貸著卽督飭林文察秦如虎等於閩浙交界一帶  
實力嚴防並與左宗棠會同妥籌分路進兵力圖  
恢復浙省失守各城毋令該匪竄入閩疆以保完  
善

慶端又奏言逆匪竄踞台州各屬臣飭道員蘇

鏡蓉等會同官兵民勇分路進擣三月二十八  
九等日署仙居縣知縣費希濂督帶民團力攻  
田市賊卡殺賊四百餘名賊眾退入仙居城內  
四月初三日民團設伏誘賊出城殺賊數千並  
擒獲逆首延天義李元徠梟示卽將縣城克復  
初九日蘇鏡蓉等分帶兵團進攻台州郡城立  
時收復殺賊甚眾並擒斬逆首僞王李遇茂等

二名各兵團直搗黃巖分路截殺陣斬僞主將  
李尙揚僞佐將鄧積士斃賊多名初十日克復  
黃巖縣城其太平縣城亦經教諭周炳勳等糾  
集義民先將分踞蟠鎮之賊匪圍殺三千餘人  
遂合力圍城晝夜環攻四月初三日由南門攻  
入殺賊七千餘名餘匪逃竄收復太平縣城甯  
海縣城亦經攻克其分踞縉雲逆匪疊經民團

夾擊殺賊甚多已革知縣周士英密約紳董進  
攻壺鎮賊巢殲斃悍賊三千餘名復添集練勇  
環擊縣城訓導吳大治等督團分攻各門斬關  
而入斃賊不計其數於初十日克復縉雲縣城  
樂清縣城亦經總兵秦如虎等派撥師船添募  
壯勇四面圍攻殺賊無算於十九日克復餘逆  
竄遁此次在事之員弁紳團人等均極出力容

俟查明另懇

恩施以昭激勸署浙江台州府知府龔振麟署浙江  
台州協副將福建羅源營遊擊奎成於台州失  
陷時殉難捐軀並懇

聖恩飭部從優議卹至分犯瑞安之賊被我軍擊退  
後竄踞程頭一帶意欲偷渡平陽張啟焯率部  
攔江扼堵連日均有斬獲賊復由瑞安之大樹



隸渡過飛雲江距平陽數十里逼近閩疆勢甚  
岌岌臣已飛催前調水陸各軍倍道馳赴平陽  
一帶迎勦力遏兇鋒其毗連秦順福鼎等縣並  
飭道員曾憲德布置嚴防仍隨時咨商撫臣左  
宗棠徐宗幹派兵援應奏入

上諭內閣曰此次台州官紳團勇奮力助勦連克台  
州等一府六縣實屬忠義激發深堪嘉尚所有在

事出力員弁紳團人等著慶端會同左宗棠查明  
彙案請獎仍著督飭秦如虎等軍將竄近福建界  
內之賊實力勦洗毋留餘孽署浙江台州府知府  
龔振麟署副將福建羅源營遊擊奎成於府城失  
陷時捐軀殉難忠節可嘉均著交部從優議卹

同日李鴻章奏言自李慶琛規取太倉敗於板  
橋於是寶山嘉定青浦各城同時告警而嘉定

之圍尤急

臣

所部湘淮勇甫經派赴浦東不能

倉卒回救嘉邑官兵晝夜巡防勢不能支四月

二十八日賊匪大隊衝入副將熊兆周等暫退

南翔鎮次日由南翔撤回上海嘉定一城復爲

賊踞臣當飭令熊兆周等駐守法華以扼滬西

來路惟嘉定復失逆匪直趨青浦松江五月初

一日分兩大股一由北筭山鳳凰山牽掣涇涇

之前一由方家窰過龍珠菴七堡繞撲泗涇之  
後蔓延數十里前派駐守泗涇之遊擊林叢文  
等營大半潰散參將王玉林紮守廣富林尤爲  
松江緊要隘口亦偪於賊勢退紮松郡北門骸  
逆遂偪撲松城松江府知府賈益謙與參將李  
恆嵩商調唐橋之兵移紮城南已革提督曾秉  
忠亦帶水陸各軍由青浦回援副將銜華爾帶

火輪船兩隻往解青浦之圍聞松江緊急趕回  
郡城而青浦常勝軍孤懸城中被圍甚急該逆  
四面築營三十餘座無路進援至泗涇官兵潰  
散營盤失陷後賊卽分股斜趨虹橋漕河涇一  
帶距滬僅二十里臣調回南橋之湘勇三千人  
到滬防守復飭參將程學敏等馳赴虹橋擇要  
扼紮相機迎擊以分青浦松江後路賊勢並令

副將滕嗣林帶隊分道策應初六日程學啟前  
隊行至漕河賊殺四五百人迎面撲來勢極兇  
悍程學啟督隊奮擊適參將張遇春等趕到前  
後包抄掩殺六七百人生擒四十餘名賊奪路  
狂奔初七日七堡之賊整隊欲進程學啟等乘  
勝追勦鏖戰半時賊卽潰走我軍一擁而前立  
將七堡賊壘四座燒燬淨盡官軍追至羅家塘

一 帶沿途賊卡一律勦洗將至泗涇賊大股萬餘回撲我軍槍礮齊施斃賊百餘名各營齊出接應賊匪敗退臣查松滬各防戰守皆不能得力臣新軍六千餘人昨因南匯投誠機會難得不得不酌留浦東千人以資控制遂覺愈分愈單茲松青危急誠恐大股回撲上海臣軍須由滬城西南進紮一面堵截松賊一面策應滬防

惟賊勢浩大兵勇節節潰退實深憤恨副將熊  
兆周等堵禦不力城池被陷均有應得之咎應  
請

旨革職降補以示懲儆奏入

上命議政王軍機大臣傳諭薛煥李鴻章曰逆匪圍  
攻嘉定賊勢甚衆該地方文武及留防兵勇退駐  
南翔鎮復由該鎮撤回上海青浦松江兩城亦經



大股賊匪攻撲常勝軍現尙被圍甚急自當設法  
救援著薛煥李鴻章妥籌辦理該署撫現派叅將  
程學啟等馳赴虹橋扼擊並將七堡賊壘四座燒  
燬擊退泗涇回撲賊匪著卽迅飭進攻以分青浦  
松江後路賊勢毋稍延緩

上諭內閣曰貴州定廣協副將熊兆周署嘉定縣知  
縣李克勤著卽革職叅將姚紹修郭太平遊擊林

叢文均著革職不准留營已革道員馮席珍著發  
往軍臺效力贖罪叅將王玉林著以守備降補以  
贖後效

李鴻章又奏冒賊首僞計天安吳建瀛等統衆  
踞守南匯縣城自官軍踏毀杭頭新場賊營後  
吳建瀛劉玉林屢次乞降情詞懇切五月初一  
日都司銜劉銘傳會同同知潘鼎新等分帶勇

團直抵城下傳諭城內全行薙髮並將各僞印  
兵器等件儘數呈繳我軍整隊入城降衆萬餘  
伏地歡呼跪迎當將南匯縣城收復並解散脅  
從難民數千人降酋吳建瀛劉玉林方有才各  
願率勇勦賊贖罪臣卽檄委劉銘傳等妥籌安  
插降衆及善後事宜並令銘鼎兩軍移紮杭頭  
曉近鈐制吳建瀛等責令勦賊自效僞忠王李

秀城之子聞吳建瀛投降遣賊萬餘由金山竄  
撲縣城吳建瀛等隨同該縣知縣鄧賢芬等帶  
勇出擊賊衆卻退劉銘傳派隊從旁迎擊賊衆  
披靡斬馘十餘級奪獲槍礮多件賊衆遂竄往  
川沙與踞賊合股回撲南匯蔓延二十餘里劉  
銘傳督同吳建瀛等登城固守並派隊出城夾  
擊賊衆敗潰官軍進圖川沙直逼城根賊隊盡

山海塘竄去沿途截殺甚衆遂於五月初五日  
收復川沙廳城查南匯一城居浦東各縣腹地  
爲川沙奉賢之腰膂但使此城得手則浦東各  
廳縣之賊首尾不能相顧自可迎刃而解潘鼎  
新等招降逆首收復要區擊退援賊尙屬著有  
微勞合無仰懇

聖恩從優獎勵以昭激勸奏入

上諭內閣曰賊首吳建瀛等盤踞南匯囑於兵威率  
衆乞降潘鼎新劉銘傳等入城受撫帶同吳建瀛  
等擊退援賊乘勢收復川沙廳城勦辦尙爲出力  
丁憂候選同知潘鼎新著俟服闋後免選同知以  
知府留於江蘇補用都司銜千總劉銘傳著以都  
司留於江蘇補用並賞加遊擊銜以示鼓勵著南  
匯縣知縣鄧賢芬於失守縣城後帶團助勦剋期

收復功過尙足相抵著免其查辦其餘在事出力  
各員弁著准其擇尤保奏無許冒濫

同日大學士刑部會奏言臣等遵

旨會審已革兩江總督何桂清被叅各情謹抄錄親  
供恭呈

御覽何桂清身任兼圻駐紮常州爲策應大營後路  
當丹陽失守大營再潰之時不能阻遏兇鋒首

先託詞退避置地方民生於不問卒致常州不  
守江蘇全省糜爛罪跡昭彰無可掩飾其擊斃  
紳民縱兵滋事各情雖該革員堅不承招然使  
審有確據亦屬罪無可加可否毋庸再行查辦  
卽由臣等據供定擬罪名具奏之處伏候  
訓示遵行奏入

上諭內閣曰已革兩江總督何桂清卽著大學士會



同刑部定擬罪名具奏

二十一日

壬寅

都興阿奏言自揚防肅清後上游

水陸各軍乘勝東下沿江各郡縣次第攻克並  
奪取秣陵關大勝關三汊河頭關各要隘進攻  
雨花臺軍威大振下游水陸各軍亟宜聯絡會  
攻進逼金陵臣商同黃彬先派總兵李起高等  
抽調師船星夜上駛並飭總六陳國泰就近策

應令總兵吳全美親督師船由瓜州起碇會合  
陳國泰夾擊進勦各軍駛至浦口一帶進攻觀  
音門等處連夜將賊卡一律踹平乘勝將燕子  
磯賊壘二座踏毀奪獲大銅礮二尊子藥器械  
無算探聞金陵首逆飛調僞忠王由蘇常統帶  
大隊前來救應並於九洲洲七里洲下關三處  
屬集悍逆當此賊情惶遽深恐紛竄下游且福

山澣浦各口時有巨盜連幫勾結不能不嚴密  
堵截而上游官軍圍攻正在喫緊又不能不厚  
集兵力會合夾攻昨准吳全美以進攻九洑洲  
稟請添船助剿臣復商同黃彬添派叅將梁卓  
高等管帶拖罾船八號分別上駛相機策應又  
抽調遊擊馮耀祖等師船礮划駛回瓜州聽候  
調遣總兵黃翼升等師船二百號已由草廠峽

一帶連檣下駛賊匪開礮攔阻我軍迎頭轟擊  
逆勢敗遁該軍卽與吳全美會合各分江面銜  
尾林列昨接藩司曾國荃函稱督臣曾國藩已  
調多隆阿李續宜等馬步各隊分水陸兩路進  
攻金陵臣惟有嚴飭所部師船與楚師聯絡奮  
攻迅圖掃蕩奏入

上命議攻王軍機大臣傳諭曾國藩都興阿李鴻章

馮子材魁玉曰都興阿開上游水陸各軍得手卽  
調派師船會同攻剿連破賊卡賊壘辦理甚屬認  
眞惟九湫洲七里洲等處悍逆窟集負嵎亟宜乘  
勝殲除肅清江面著曾國藩都興阿分飭上下游  
水師併力夾攻迅圖克復金陵逆首現調僞忠王  
由蘇常統帶大隊援救金陵一經官軍剿敗勢必  
鋌走竄擾下游鎮江防守喫重李鴻章駐軍上海

軍情亦復緊急該署撫能否抽身赴鎮著與曾國藩會商辦理馮子材魁玉駐守鎮城責無旁貸著卽激勵將士戰守兼資曾國藩都興阿並當統籌兼顧如果賊勢趨重鎮城卽分撥勁旅前往援應至揚防現雖肅清而江北布置未可稍涉大意且福山澚浦各口時有巨盜勾結並著都興阿督率各軍嚴密堵截江北情形防重於勦務於進取之

中寓固守之意都興阿所稱接曾國荃來函有曾  
國藩現調多隆阿李續宜馬步進攻金陵之語多  
隆阿已有旨令其督辦陝西軍務李續宜現勦辦  
霍六頭壽捻匪有無兵力可分著曾國藩兼轄緩  
急酌量辦理

二十二日

癸卯

官文多隆阿奏言陝省軍情喫緊

臣等先派何紹彩由襄陽入鄖相機進剿適因

川匪竄入漢中與鄖陽處處接壤須俟續派道員金國琛到鄖始能前進又以陝省兵力空虛先調雷正綰軍馳往援應仍慮賊股衆多因將臣多隆阿所統各軍除派十營留守廬城外其餘馬步先令雷正綰統帶頭隊於五月十五日由廬郡起行臣多隆阿卽督後隊繼進兼程赴陝臣官文仍隨時籌商接應並飭糧臺湊集餉



集賢堂 卷三十一  
二十一  
銀十萬兩趕由襄陽一路解往俾利進行復派  
歐陽正塘等分道進勦豫捻疏通驛路惟兵勇  
有一萬數千之衆行糧刻不可緩應請

旨飭下陝西山西各撫臣先籌餉銀解赴臣多隆阿  
軍營以濟軍食

同日英桂奏言賊匪攻撲潼關時蒲郡口岸林  
立最爲喫重經總兵和昌道員劉子城等督率

兵團晝夜嚴防該匪始由南山開道竄入河南  
閩鄉靈寶以至陝州五月初九等日該匪疊次  
來撲意圖搶渡均經兵勇民團奮勇擊退斃匪  
多名該逆以陝州攻撲不下遂東竄澠池經臣  
飛飭和昌由茅津馳往東灘渡駐紮堵禦查河  
南澠池縣與東灘渡僅隔一河地面遼闊最關  
緊要臣復派已革副將鄧鳳林馳往協助惟聞

豫省洛陽有重兵駐守一經迎頭擊截難保該  
匪不避兵回竄晉省沿河州縣仍應隨時嚴防  
運城爲鹽課重地距茅津僅百餘里離蒲州亦  
不遠臣卽暫駐運城居中調度嚴飭在防文武  
督率兵勇民團加意防守均奏入

上命議政王軍機大臣傳諭官文多隆阿嚴樹森鄭  
元善英桂曰官文等奏援陝大軍雷正綰統帶頭

隊於本月十五日起行多隆阿親督後隊繼進官  
文撥餉十萬兩由襄陽解往並派歐陽正墉等分  
道進勦豫捻疏通驛路具見該大臣等公忠體國  
南北兼籌洵堪嘉尚現據英桂奏稱陝省竄匪已  
由河南滬池一帶回竄是陝省大股已退雷正綰  
入關後諒可漸次掃蕩山陽踞匪何紹彩到後會  
合夾擊亦不難指日殲除前諭多隆阿一軍如陝

西情形較鬆卽應駐紮北路此次該將軍由襄樊  
前進卽著探明陝省情形如可無須入關卽於北  
路適中之地親紮以防捻逆北犯兼可將由陝竄  
豫之匪就近截擊歐陽正墉等軍卽飭分段進剿  
信陽等處以清豫捻並著鄭元善酌派兵勇會同  
楚軍痛剿其脅從各圩分別解散以孤賊勢儘登  
甕南路肅清所有楚軍卽著官文遵旨撤回不得

久留豫省致令楚防空虛陝省逆匪雖退而大吏  
均不知兵毛震壽入陝後尙須督辦漢中匪徒前  
諭官文飭令金國琛迅速赴陝卽著派員接辦卽  
西防務迅催入陝聽候委用逆匪由陝回竄已至  
澠池陝省旣無一兵追剿豫省亦未見派兵迎擊  
不知該撫等所司何事英桂派兵渡河截殺僅斃  
匪數十名現與東灘渡僅隔一河仍飭和昌等加

意嚴防毋稍大意鄭元善前派楊飛熊一軍入關  
會勦該逆已由小路東竄楊飛熊何以不迎頭截  
擊若賊匪不由洛陽回竄必由孟津一帶竄擾開  
封等處卽著鄭元善一面飭令河北鎮帶兵堵截  
毋任東竄一面派兵由嵩洛迎勦使其被創而歸  
不致再萌西竄之志多隆阿等軍餉前諭英桂源  
源撥解著懍遵前旨迅速籌解毋稍遲誤

同日慶端奏言逆匪屯聚松陽分五大股號稱  
十餘萬並將遂昌龍泉雲和進兵要路掘斷扼  
守堅拒林文察派令兵團先後夾擊在舊市及  
南岱地方殺賊百餘名將松陽西北兩路賊寨  
焚燬該逆竄至洋澳馬埠與舊市踞逆相爲犄  
角四月二十二日叅將林文明督隊直擊馬埠  
鏖戰逾時轟斃賊目三十餘名該逆退踞橫岡



查探松陽踞逆欲由南路進撲雲和景甯以竄  
閩疆 臣飭令署臬司張銓慶激勸民團隨同助  
剿洋澳馬埩賊寨經林文明連日襲擊斃賊無  
數踏毀賊營十七座舊市之賊又添紮營壘數  
十座二十五日林文察約會副將袁艮由南路  
進兵曾元福領隊會剿復調民團助陣林文明  
帶領把總林廷棟等設伏誘敵林文察督勇策

應該逆三四萬遙擁面出林廷棟排陣轉戰伏  
兵突起槍礮齊施林文察催督大隊分路衝殺  
織斃黃衣紅衣賊首四十餘名殺賊三四千名  
賊由松陽逃竄當將賊營悉數焚燬曾元福由  
小路抄擊又斃賊六七百名二十六日林文察  
復與曾元福分路進剿斃賊甚多正欲乘勝圍  
攻松陽而宣平賊援數萬趕至我軍恐被包抄

當卽收隊臣飭令確探宣平賊勢剋日痛剿迅復松陽惟溫州瑞安各路賊黨日多探聞侍逆已竄入溫界是其計圖併力犯溫窺伺閩疆逆情顯露現又飛飭在事文武實力堵剿並飭道員會憲德趕將福甯各隘嚴行戒備力保溫閩吳鴻源師船駛抵溫州者五十餘號已令速赴平陽瑞安沿江扼擊並俟松陽得手再行分兵

直擣青田以牽賊勢奏入

上命議政王軍機大臣傳諭慶端左宗棠曰前因溫州軍情喫緊疊經諭令慶端左宗棠會商勦辦力固閩省門戶僞侍王前經左宗棠擊敗回竄金華現既探有竄溫之信卽著慶端督飭曾憲德等嚴行戒備吳鴻源師船抵溫卽令沿江扼擊其宜平賊勢著飭林文察等偵探明確分道進兵將松陽

迅速攻克

慶端又奏言甯波府城失陷後叅革提督陳世章等退守定海地方節經臣飭令整集兵勇激勸紳團妥籌進剿二月二十四日該逆四千餘人駕坐多船圍攻定海東南北三門署定海鎮總兵袁君榮等嬰城固守陳世章親督署遊擊布興有等帶領兵勇民團分路兜剿賊衆分股

包抄袁君榮派遊擊盧士煦等出城會勦前後夾攻斃賊甚衆餘匪奔逃上船陳世章等連夜親駕礮艇截擊奪獲賊船三隻餘船悉數轟沈共計殺賊二千餘名生擒二十餘名割取首級一百餘顆復經飛飭約會援師奮力攻擊迅圖恢復各城茲據報稱甯波府城經官軍會合外國師船於四月十二日收復等語惟尙未據張

景渠等稟報紹興現探有諸暨民團起義殺賊如甯波竄已攻克則人心日奮賊勢日孤規取紹興計易得手奏入報

聞

二十四日

乙巳

鄭元善奏言逆衆糾合陝回由華

陰竄至潼關復繞南山疾趨豫境擾及閩鄉之盤頭鎮靈寶之三十里鋪陝州之瓦窰村會興

鎮等處澗池邊境亦見賊蹤該匪行蹤詭秘難  
保不意圖北渡窺擾晉疆幸山西撫臣英桂現  
已出省嚴守河干當可遏其竄突臣亦嚴飭楊  
飛熊迎頭截擊仍力顧北面藩籬並責成帶兵  
官及各該地方文武扼要堵剿臣現駐軍汝甯  
距西路較遠俟布置就緒卽馳往河陝調度一  
面先派署臬司王憲隨帶副將楊長春卽日出



省會督楊飛熊趕緊進兵力保完善省垣重地  
檄飭署藩司王榮第等就近稟商河臣嚴密防  
範奏入

上命議政王軍機大臣傳諭鄭元善曰昨因陝省竄  
匪已至澠池一帶諭令鄭元善飭楊飛熊一軍迎  
頭截擊茲據奏稱該副將業經拔隊西進於初十  
日行抵汝郡著卽飛催前進相機勦辦務使該逆

不敢再圖西竄昨據官文等奏派道員歐陽正墉等會剿豫捻亦經諭令鄭元善酌派兵勇會合該道等分剿信陽等處賊匪並解散脅從各圩該撫接奉此旨卽當派撥兵勇會同楚軍實力剿洗蕪通道路以便雷正綰援陝之軍星速前進其多隆阿大隊前已諭令如陝匪稍鬆卽在豫省適中之路駐紮以防皖捻北竄兼截回竄之匪豫省何地

最爲扼要著鄭元善會商妥辦其歐陽正墉等軍  
俟豫境南路肅清卽飭迅回楚防毋得久留豫省  
鄭元善又奏冒豫省寇氛環偏防勦未遑惟有  
聯絡鄰兵合力夾擊但秦晉勢難兼顧應俟關  
中肅清再行會商進紮如以鄂省防禦樊之十  
營接應宛郡防隨州之八營接應信陽臣亦早  
籌及此是以前請

飭下湖北督撫臣抽撥勁旅取道信羅越境進剿卽  
恭錄飛咨遵辦臣仍就現有兵力節節進剿斷  
不敢以鄰有援師稍涉疏懈至白楊樹一股楊  
飛熊督軍鏖戰擒斬甚衆惟楚軍衝躍入陣奮  
不顧身以致陣亡兵勇二百餘人前奏均經聲  
明巴揚阿等截賊於襄郟間保全完善不少各  
軍克復城池追剿屢勝力扼西北驅賊回巢實

有戰功可紀 臣不敢不分別獎卹以勵戎行此  
白楊樹等戰並非敗挫之實在情形也豫省之  
剛銳昌勝襄勝各營皆慎選營官各率所部軍  
情且夕異宜間警卽當策應酌量抽撥亦事勢  
使然若必全軍盡行則顧此失彼更難兼顧 臣  
勦辦汝匪及楊飛熊統帶援陝各營均皆自成  
一隊尙無分裂自弱之弊此又相機調撥營兵

之實在情形也豫省頻年以來皖捻肆擾已成  
熟徑皆因東路歸陳各境與蒙亳接壤路徑紛  
歧從前督兵諸臣未嘗不力籌擇要嚴防之策  
無如此者彼竄兵分力單若再頓兵一隅株守  
以待豫軍之力實有不及且卽兵勇充足亦當  
規畫東防杜賊入境不徒以腹地自畫致考我  
師此又滎陽襄城等處勢難常川設防之實在

情形也臣才識疏庸值此時事艱難惟有殫竭血誠冀盡心力萬不敢因循粉飾自蹈欺罔

鄭元善又奏言臣欽奉

諭旨令將粵逆陳玉城就地正法遵卽飛飭勝保原派押解之洪貞謙博崇武欽遵辦理茲據稟報行抵延津縣地方當卽會督文武委員及地方官於五月初八日將該逆陳玉城在延津之西

教場地而凌遲處死並梟取首級由博崇武帶  
同員弁徑解李續宜軍營轉傳楚皖各營懸示  
以洩衆憤奏入均報

聞